



---

*Odbor za proračunski nadzor*

---

**2016/0276(COD)**

12.4.2017

## **MNENJE**

Odbora za proračunski nadzor

za Odbor za proračun in Odbor za ekonomske in monetarne zadeve

o predlogu uredbe Evropskega parlamenta in Sveta o spremembi uredb (EU) št. 1316/2013 in (EU) 2015/1017 v zvezi s podaljšanjem Evropskega sklada za strateške naložbe ter uvedbo tehničnih izboljšav za ta sklad in Evropsko svetovalno vozlišče za naložbe  
(COM(2016)0597 – C8-0375/2016 – 2016/0276(COD))

Pripravljaivec mnenja: Hannu Takkula

PA\_Legam

**SL**

## PREDLOGI SPREMEMB

Odbor za proračunski nadzor poziva Odbor za proračun in Odbor za ekonomske in monetarne zadeve kot pristojna odbora, naj upoštevata naslednje predloge sprememb:

**Predlog spremembe** **1**

**Predlog uredbe**  
**Navedba sklicevanja 5 a (novo)**

*Besedilo, ki ga predlaga Komisija*

*Predlog spremembe*

*ob upoštevanju Mnenja št. 2/2016  
Računskega sodišča<sup>1a</sup>,*

---

<sup>1a</sup> UL C 465, 13.12.2016, str. 1.

**Predlog spremembe** **2**

**Predlog uredbe**  
**Uvodna izjava 1**

*Besedilo, ki ga predlaga Komisija*

*Predlog spremembe*

(1) *Po predstavitvi naložbenega načrta za Evropo novembra 2014<sup>3</sup> so se pogoji za porabo naložb izboljšali, zaupanje v evropsko gospodarstvo, rast pa se spet obuja. Gospodarstvo Unije že četrto leto zmerno okreva in bruto domači proizvod se je v letu 2015 povečal za 2 %. Celovita prizadevanja, ki so se začela z naložbenim načrtom, že prinašajo konkretne rezultate, čeprav makroekonomskih učinkov večjih naložbenih projektov ni mogoče pričakovati takoj. Naložbe naj bi se v letih 2016 in 2017 po pričakovanjih postopno povečevale, čeprav še ne dosegajo preteklih ravni.*

(1) *Kljub Evropskemu skladu za strateške naložbe (EFSI) v Uniji še vedno obstaja problem naložbene vrzeli. Problem pomanjkanja naložb je posledica pomanjkanja skupnega povpraševanja in vpliva varčevalnih politik. Pristop k naložbam v Uniji je treba korenito spremeniti in pri tem obravnavati dejanske vzroke za finančno krizo ter spremeniti okvir ekonomskega upravljanja, da bi trajno spodbudili produktivne naložbe, ki lahko ustvarjajo dodano vrednost za realni sektor in družbo v vseh državah članicah.*

---

<sup>3</sup> COM(2014) 903 final.

**Predlog spremembe** **3**

**Predlog uredbe**  
**Uvodna izjava 3**

*Besedilo, ki ga predlaga Komisija*

(3) Komisija je 1. junija 2016 izdala sporočilo z naslovom „Evropa spet vlaga – pregled izvajanja naložbenega načrta za Evropo in naslednji koraki“, ki povzema dosedanje **dosežke naložbenega načrta** in načrtovane prihodnje ukrepe, **vključno s podaljšanjem** Evropskega sklada za strateške naložbe (v nadaljnjem besedilu: EFSI) prek prvotnega triletnega obdobja, **povečanjem** dela za mala in srednja podjetja (v nadaljnjem besedilu: MSP) v okviru obstoječega okvira in **izboljšanjem** Evropskega svetovalnega vozlišča za naložbe (v nadaljnjem besedilu: EIAH).

**Predlog spremembe** 4

**Predlog uredbe**  
**Uvodna izjava 4 a (novo)**

*Besedilo, ki ga predlaga Komisija*

*Predlog spremembe*

(3) Komisija je 1. junija 2016 izdala sporočilo z naslovom „Evropa spet vlaga – pregled izvajanja naložbenega načrta za Evropo in naslednji koraki“, ki povzema dosedanje **stanje** in načrtovane prihodnje ukrepe, **kot so podaljšanje** Evropskega sklada za strateške naložbe (v nadaljnjem besedilu: EFSI) prek prvotnega triletnega obdobja, **povečanje** dela za mala in srednja podjetja (v nadaljnjem besedilu: MSP) v okviru obstoječega okvira in **izboljšanje** Evropskega svetovalnega vozlišča za naložbe (v nadaljnjem besedilu: EIAH).

*Predlog spremembe*

**(4a) EFSI je del naložbenega načrta, celovite strategije, ki je zasnovana za obravnavo negotovosti, povezane z javnimi in zasebnimi naložbami, in za zmanjšanje naložbenih vrzeli v Uniji. Strategija temelji na treh stebrih: mobilizaciji financiranja za naložbe, zagotavljanju, da se naložbe stekajo v realni sektor, in izboljšanju naložbenega okolja v Uniji. Zaradi geografske diverzifikacije je bistveno, da se naložbeno okolje v Uniji izboljša z odstranitvijo ovir za naložbe. Sklad EFSI dopolnjuje druge ukrepe, ki so nujni za zmanjšanje naložbenih vrzeli v Uniji, in deluje kot jamstveni sklad, zaradi česar spodbuja nove naložbe.**

**Predlog spremembe** 5

**Predlog uredbe**  
**Uvodna izjava 6**

*Besedilo, ki ga predlaga Komisija*

(6) EFSI je bil ustanovljen za začetno obdobje treh let in z namenom mobilizacije najmanj 315 milijard EUR naložb. ***Glede na njegov uspeh si Komisija prizadeva za podvojitev tega sklada, tako v smislu trajanja kot finančne zmogljivosti. Pravno podaljšanje zajema obdobje sedanjega večletnega finančnega okvira in naj bi do leta 2020 zagotovilo naložbe v skupni vrednosti vsaj pol bilijona EUR. Da bi še bolj okrepili uspešnost EFSI ter dosegli podvojitev naložbenega cilja, bi morale prispevanje v sklad postati prednostna naloga tudi za držav članic.***

**Predlog spremembe**

**6**

**Predlog uredbe**

**Uvodna izjava 7**

*Besedilo, ki ga predlaga Komisija*

(7) ***Za obdobje po letu 2020 Komisija namerava predstaviti predloge, ki so potrebni za zagotovitev, da se bodo strateške naložbe nadaljevale na trajnostni ravni.***

**Predlog spremembe**

**7**

*Predlog spremembe*

(6) EFSI je bil ustanovljen za začetno obdobje treh let in z namenom mobilizacije najmanj 315 milijard EUR naložb. ***Trenutno v Uniji še vedno obstaja naložbena vrzel. Izraženi so bili pomisleki, da sklad EFSI ni zadosti sektorsko in geografsko raznovrsten, kar je posledica neoptimalne razdelitve naložb, financiranja projektov z visokim vplivom na okolje in vprašljivo dodatnostjo. Kljub temu je Komisija že leto po začetku delovanja EFSI brez neodvisne ocene o njegovem delovanju, ki naj bi bila podlaga za morebitno podaljšanje sklada, podala predlog za podvojitev tega sklada, tako v smislu trajanja kot finančne zmogljivosti.***

*Predlog spremembe*

(7) ***Komisija mora v skladu z Uredbo (EU) 2015/1017 do 5. julija 2018 Evropskemu parlamentu in Svetu predložiti poročilo, ki vsebuje neodvisno oceno o uporabi Uredbe (EU) 2015/1017. Do 30. junija 2020 bi morala posredovati dodatno poročilo, po potrebi skupaj z zakonodajnim predlogom za spremembo Uredbe (EU) 2015/1017, ki ga mora spremljati ocena učinka v skladu z Medinstitucionalnim sporazumom z dne 13. aprila 2016 o boljši pripravi zakonodaje. S tem zakonodajnim predlogom bi bilo treba zagotoviti, spodbujati in krepiti strateške naložbe Unije na trajnostni ravni tekom celotnega finančnega obdobja, ki ga zajema večletni finančni okvir za obdobje po letu 2020.***

**Predlog uredbe**  
**Uvodna izjava 7 a (novo)**

*Besedilo, ki ga predlaga Komisija*

*Predlog spremembe*

**(7a) Računsko sodišče potrebuje za izvajanje svojega dela vsako leto najpozneje do 31. maja dostop do letnega poročila Komisije o upravljanju jamstvenega sklada EU. V zvezi s tem bi bilo treba v celoti spoštovati revizijske pravice Računskega sodišča, določene v členu 287 PDEU, in pravočasno predložiti poročilo Evropskemu parlamentu, Svetu in Računskemu sodišču.**

**Predlog spremembe 8**

**Predlog uredbe**  
**Uvodna izjava 8**

*Besedilo, ki ga predlaga Komisija*

*Predlog spremembe*

(8) Podaljšani in razširjeni EFSI bi moral obravnavati preostalo nedelovanje trga in neoptimalne naložbene okoliščine ter še naprej mobilizirati financiranje zasebnega sektorja v naložbah, ki so bistvenega pomena za prihodnje ustvarjanje delovnih mest (tudi za mlade) v Evropi, rast in konkurenčnost ter okrepljeno dodatnosti. To vključuje naložbe na področjih energije, okolja in podnebnih ukrepov, socialnega in človeškega kapitala ter z njim povezane infrastrukture, zdravstva, raziskav in inovacij, čezmejnega in trajnostnega prometa ter digitalne preobrazbe. Prav tako bi bilo treba okrepiti prispevek operacij, ki jih podpira EFSI, k doseganju ambicioznih ciljev Unije s konference o podnebnih spremembah v Parizu (COP21). Več sredstev bi bilo treba nameniti tudi prednostnim projektom medsebojne povezave na energetske področju in projektom za energetske učinkovitost.. Poleg tega bi se bilo treba izogibati podpori

(8) Podaljšani in razširjeni EFSI bi moral obravnavati preostalo nedelovanje trga in neoptimalne naložbene okoliščine ter še naprej mobilizirati **novi** financiranje zasebnega sektorja v naložbah, ki so bistvenega pomena za prihodnje ustvarjanje delovnih mest (tudi za mlade) v Evropi, rast in konkurenčnost ter okrepljeno dodatnost **glede na druge obstoječe instrumente Unije in glavne operacije EIB**. To vključuje naložbe na področjih energije, **biogospodarstva**, okolja in podnebnih ukrepov, socialnega in človeškega kapitala ter z njim povezane infrastrukture, zdravstva, raziskav in inovacij, čezmejnega in trajnostnega prometa, **čezmejnih omrežij** ter digitalne preobrazbe **v vseh sektorjih**. Prav tako bi bilo treba okrepiti prispevek operacij, ki jih podpira EFSI, k doseganju ambicioznih ciljev Unije s konference o podnebnih spremembah v Parizu (COP21). Več sredstev bi bilo treba nameniti tudi prednostnim projektom medsebojne

EFSI za avtoceste, razen če je to potrebno za spodbujanje zasebnih naložb na področju prometa *v kohezijskih državah ali pri čezmejnih prometnih projektih, v katere je vključena vsaj ena kohezijska država*. Zaradi jasnosti in kljub že sedanji upravičenosti bi bilo treba izrecno določiti, da spadajo projekti s področja kmetijstva, ribištva in ribogojstva v okvir splošnih ciljev in so torej upravičeni do podpore EFSI.

povezave na energetske področju in projektom za energetske učinkovitost.. Poleg tega bi se bilo treba izogibati podpori EFSI za avtoceste *in ogliščno intenzivne prometne projekte*, razen če je to *nujno* potrebno za spodbujanje zasebnih naložb na področju prometa. Zaradi jasnosti in kljub že sedanji upravičenosti bi bilo treba izrecno določiti, da spadajo projekti s področja kmetijstva, ribištva in ribogojstva v okvir splošnih ciljev in so torej upravičeni do podpore EFSI.

## **Predlog spremembe 9**

### **Predlog uredbe Uvodna izjava 9**

*Besedilo, ki ga predlaga Komisija*

(9) Pri izboru projektov bi bilo treba okrepiti dodatnost, ključno značilnost sklada EFSI. Zlasti bi morale biti operacije do podpore EFSI upravičene le, če obravnavajo jasno ugotovljene nedelovanje trga ali neoptimalne naložbene okoliščine. Za operacije na področju infrastrukture v okviru dela za infrastrukturo in inovacije, ki povezujejo dve ali več držav članic, vključno z e-infrastrukturami, bi se moralo šteti, da vključujejo dodatnost, saj so te že po naravi precej težavne in imajo visoko dodano vrednost za Unijo.

## **Predlog spremembe 10**

### **Predlog uredbe Uvodna izjava 11**

*Predlog spremembe*

(9) Pri izboru projektov bi bilo treba okrepiti dodatnost, ključno značilnost sklada EFSI. Zlasti bi morale biti operacije do podpore EFSI upravičene le, če obravnavajo jasno ugotovljene nedelovanje trga ali neoptimalne naložbene okoliščine. ***Namen dodatnosti bi moral biti omejen na zagotavljanje, da se izberejo projekti, za katere zaradi večjega tveganja sicer ne bi mogli pridobiti finančnih sredstev na trgu. Dodatnost kot pojem mora ostati preprosta in ustvariti drugo, lažje merljivo merilo za financiranje.*** Za operacije na področju infrastrukture v okviru dela za infrastrukturo in inovacije, ki povezujejo dve ali več držav članic, vključno z e-infrastrukturami, bi se moralo šteti, da vključujejo dodatnost, saj so te že po naravi precej težavne in imajo visoko dodano vrednost za Unijo.

*Besedilo, ki ga predlaga Komisija*

(11) Da bi okrepili uporabo EFSI v manj razvitih regijah *in* regijah v prehodu, bi bilo treba razširiti obseg splošnih ciljev, *upravičenih* do podpore EFSI.

*Predlog spremembe*

(11) Da bi okrepili uporabo EFSI v *vseh regijah, tudi* v manj razvitih, *oddaljenih in najbolj oddaljenih* regijah *ter* regijah v prehodu, *ter odpravili geografsko in sektorsko neravnovesje podpore sklada EFSI*, bi bilo treba razširiti obseg splošnih ciljev *in pogojev, na podlagi katerih so upravičeni* do podpore EFSI, z *večjo uporabo Evropskega svetovalnega vozlišča za naložbe, ki bo zagotovilo tehnično pomoč za oblikovanje projektov na regionalni in lokalni ravni po vsej Uniji ter boljšo komunikacijo in prepoznavnost.*

**Predlog spremembe 11**

**Predlog uredbe**  
**Uvodna izjava 15**

*Besedilo, ki ga predlaga Komisija*

(15) Na podlagi izkušenj, pridobljenih z naložbami, ki prejmejo podporo EFSI, bi moral ciljni znesek jamstvenega sklada znašati 35 % skupnih obveznosti jamstva EU, kar bi zagotovilo ustrezno raven varstva.

*Predlog spremembe*

(15) Na podlagi izkušenj, pridobljenih z naložbami, ki prejmejo podporo EFSI, *in brez unovčitve jamstva EU* bi moral ciljni znesek jamstvenega sklada znašati 35 % skupnih obveznosti jamstva EU, kar bi zagotovilo ustrezno raven varstva.

**Predlog spremembe 12**

**Predlog uredbe**  
**Uvodna izjava 16 a (novo)**

*Besedilo, ki ga predlaga Komisija*

*(16a) Postopke za obdelavo je treba poenostaviti tako, da bi morali končni upravičenci, zlasti mala in srednja podjetja, zagotavljati čim manj informacij in se jim zagotovi uspešno delovanje brez pretiranega birokratskega bremena. Hkrati je treba zagotoviti, da so postopki*

*Predlog spremembe*



*pregledni.*

### **Predlog spremembe 13**

#### **Predlog uredbe Uvodna izjava 17**

*Besedilo, ki ga predlaga Komisija*

(17) EIB in EIS bi morala zagotoviti, da so končni upravičenci, vključno z MSP, obveščeni o obstoju podpore EFSI, da bi tako okrepili prepoznavnost jamstva EU, ki se odobri na podlagi Uredbe (EU) 2015/1017.

*Predlog spremembe*

(17) EIB in EIS bi morala zagotoviti, da so končni upravičenci **in morebitni vlagatelji iz zasebnega sektorja**, vključno z MSP, obveščeni o obstoju podpore EFSI, da bi tako okrepili prepoznavnost jamstva EU, ki se odobri na podlagi Uredbe (EU) 2015/1017.

### **Predlog spremembe 14**

#### **Predlog uredbe Uvodna izjava 19**

*Besedilo, ki ga predlaga Komisija*

(19) Operacije, ki jih podpira EFSI, bi morale spoštovati načela Unije o dobrem davčnem upravljanju.

*Predlog spremembe*

(19) Operacije, ki jih podpira EFSI, bi morale **v vseh pogledih** spoštovati načela Unije o dobrem davčnem upravljanju.

### **Predlog spremembe 15**

#### **Predlog uredbe Uvodna izjava 21**

*Besedilo, ki ga predlaga Komisija*

(21) Evropsko svetovalno vozlišče za naložbe (v nadaljnjem besedilu: EIAH) je treba okrepiti in njegove dejavnosti bi se morale osredotočati na potrebe, ki niso ustrezno zajete v okviru sedanje ureditve. Posebno pozornost bi bilo treba nameniti podpori pri pripravi projektov, v katere so vključene dve ali več držav članic, in projektov, ki prispevajo k doseganju ciljev

*Predlog spremembe*

(21) Evropsko svetovalno vozlišče za naložbe (v nadaljnjem besedilu: EIAH) je treba okrepiti, **vključno z možnostjo povečanja proračuna, če in ko je to utemeljeno**, in njegove dejavnosti bi se morale osredotočati na potrebe, ki niso ustrezno zajete v okviru sedanje ureditve. Posebno pozornost bi bilo treba nameniti podpori pri pripravi projektov, v katere so

COP21. Ne glede na njegov cilj, ki je nadgraditi obstoječe svetovalne službe EIB in Komisije, da bi deloval kot enotno strokovno svetovalno vozlišče za projektno financiranje znotraj Unije, bi moral EIAH tudi dejavno prispevati k ciljem sektorske in geografske diverzifikacije EFSI ter po potrebi podpirati EIB pri odobritvah projektov. Dejavno bi moral prispevati tudi k vzpostavitvi naložbenih platform in svetovati glede združevanja drugih virov financiranja Unije z EFSI.

vključene dve ali več držav članic, in projektov, ki prispevajo k doseganju ciljev *strategije Evropa 2020 in* COP21. Ne glede na njegov cilj, ki je nadgraditi obstoječe svetovalne službe EIB in Komisije, da bi deloval kot enotno strokovno svetovalno vozlišče za projektno financiranje znotraj Unije, bi moral EIAH tudi dejavno prispevati k ciljem sektorske in geografske diverzifikacije EFSI ter po potrebi podpirati EIB pri odobritvah projektov. Dejavno bi moral prispevati tudi k vzpostavitvi naložbenih platform in svetovati glede združevanja drugih virov financiranja Unije z EFSI.

## **Predlog spremembe 16**

### **Predlog uredbe**

#### **Člen 1 – odstavek 1 – točka 2**

Uredba (EU) 2015/1017

Člen 5 – odstavek 1 – pododstavek 3, 4 in 5

*Besedilo, ki ga predlaga Komisija*

„Za boljše obravnavanje nedelovanja trga ali neoptimalnih naložbenih okoliščin *imajo* posebne dejavnosti EIB, ki prejmejo podporo EFSI, ponavadi značilnosti, kot so podrejenost, sodelovanje pri instrumentih delitve tveganja, čezmejne značilnosti in izpostavljenost posebnim tveganjem, ali druge opredeljive vidike, podrobneje opisane v Prilogi II.

EFSI lahko podpira tudi projekte EIB, ki imajo nižje tveganje, kot je minimalno tveganje v okviru posebnih dejavnosti EIB, če je uporaba jamstva EU potrebna za zagotovitev dodatnosti, kakor je opredeljena v prvem pododstavku tega odstavka.

*Prav tako se šteje, da zagotavljajo dodatnost projekti ob podpori EFSI, ki obsegajo fizične infrastrukture za*

*Predlog spremembe*

Za boljše obravnavanje nedelovanja trga ali neoptimalnih naložbenih okoliščin *se* posebne dejavnosti EIB, ki prejmejo podporo EFSI, *štejejo za vektorje dodatnosti v primerjavi z drugimi finančnimi instrumenti EIB, EIS ali Unije ter imajo* ponavadi značilnosti, kot so podrejenost, sodelovanje pri instrumentih delitve tveganja, čezmejne značilnosti in izpostavljenost posebnim tveganjem, ali druge opredeljive vidike, podrobneje opisane v Prilogi II.

EFSI lahko podpira tudi projekte EIB, ki imajo nižje tveganje, kot je minimalno tveganje v okviru posebnih dejavnosti EIB, če je uporaba jamstva EU potrebna za zagotovitev dodatnosti, kakor je opredeljena v prvem pododstavku tega odstavka.

*povezovanje dveh ali več držav članic ali razširitev fizične infrastrukture oziroma storitve, povezane s fizično infrastrukturo iz ene države članice v eno ali več držav članic.“;*

**Predlog spremembe 17**

**Predlog uredbe**

**Člen 1 – odstavek 1 – točka 3**

Uredba (EU) 2015/1017

Člen 6 – odstavek 1 – uvodni del

*Besedilo, ki ga predlaga Komisija*

„Sporazum o EFSI določa, da EFSI podpira projekte, ki odpravljajo nedelovanje trga ali neoptimalne naložbene okoliščine in ki:“;

*Predlog spremembe*

Sporazum o EFSI določa, da EFSI podpira projekte, ki odpravljajo nedelovanje trga ali neoptimalne naložbene okoliščine, **tudi zaradi doseganja bolj uravnotežene geografske razporeditve naložb**, in ki:;

**Predlog spremembe 18**

**Predlog uredbe**

**Člen 1 – odstavek 1 – točka 4 – točka d**

Uredba (EU) 2015/1017

Člen 7 – odstavek 12 – pododstavek 2 – drugi stavek

*Besedilo, ki ga predlaga Komisija*

„Odločitve o odobritvi uporabe jamstva EU so javne in dostopne ter vključujejo utemeljitev odločitve s posebnim poudarkom na skladnosti z merilom dodatnosti. Poslovno občutljive informacije se ne objavijo. Pri sprejemanju odločitev naložbeni odbor upošteva dokumentacijo, ki jo predloži EIB.“;

*Predlog spremembe*

Odločitve o odobritvi uporabe jamstva EU so javne in dostopne ter vključujejo utemeljitev odločitve s posebnim poudarkom na skladnosti z merilom dodatnosti **ter s cilji politike Unije. Te odločitve vključujejo tudi informacije o izpolnjevanju meril za upravičenost iz člena 6 in o uporabi preglednice kazalnikov iz odstavka 14 tega člena.** Poslovno občutljive informacije se ne objavijo. Pri sprejemanju odločitev naložbeni odbor upošteva dokumentacijo, ki jo predloži EIB.

**Predlog spremembe 19**

**Predlog uredbe**

**Člen 1 – odstavek 1 – točka 5 – točka c**

Uredba (EU) 2015/1017

Člen 9 – odstavek 3 – točka a

*Besedilo, ki ga predlaga Komisija*

(a) 31. decembra 2020, za operacije EIB, za katere sta EIB in upravičenec ali finančni posrednik podpisala pogodbo do 31. decembra **2022**;

*Predlog spremembe*

(a) 31. decembra 2020, za operacije EIB, za katere sta EIB in upravičenec ali finančni posrednik podpisala pogodbo do 31. decembra **2021**;

**Predlog spremembe 20**

**Predlog uredbe**

**Člen 1 – odstavek 1 – točka 5 – točka c**

Uredba (EU) 2015/1017

Člen 9 – odstavek 3 – točka b

*Besedilo, ki ga predlaga Komisija*

(b) 31. decembra 2020, za operacije EIS, za katere sta EIF in finančni posrednik podpisala pogodbo do 31. decembra **2022.**“;

*Predlog spremembe*

(b) 31. decembra 2020, za operacije EIS, za katere sta EIF in finančni posrednik podpisala pogodbo do 31. decembra **2021.**“;

**Predlog spremembe 21**

**Predlog uredbe**

**Člen 1 – odstavek 1 – točka 5 – točka d**

Uredba (EU) 2015/1017

Člen 9 – odstavek 4

*Besedilo, ki ga predlaga Komisija*

(d) *odstavek 4 se črta*;

*Predlog spremembe*

*črtano*

**Predlog spremembe 22**

**Predlog uredbe**

**Člen 1 – odstavek 1 – točka 9 – točka b – točka i**

Uredba (EU) 2015/1017

Člen 14 – odstavek 2 – točka c

*Besedilo, ki ga predlaga Komisija*

(c) krepitvijo lokalnega znanja **za spodbujanje** podpore EFSI po vsej Uniji in, kadar je mogoče, za sektorsko in geografsko diverzifikacijo EFSI iz oddelka 8 Priloge II s podpiranjem EIB pri odobritvah novih operacij;

*Predlog spremembe*

(c) krepitvijo lokalnega, **regionalnega in nacionalnega** znanja, **tesnejšim sodelovanjem z organi držav članic in osredotočanjem na gradnjo zmogljivosti, da bi spodbudili uporabo** podpore EFSI po vsej Uniji in, kadar je mogoče, za sektorsko in geografsko diverzifikacijo EFSI iz oddelka 8 Priloge II s podpiranjem EIB pri odobritvah novih operacij;

**Predlog spremembe**

**23**

**Predlog uredbe**

**Člen 1 – odstavek 1 – točka 9 – točka b – točka ii**

Uredba (EU) 2015/2017

Člen 14 – odstavek 2 – točka e

*Besedilo, ki ga predlaga Komisija*

(e) zagotavljanjem proaktivne podpore pri ustanavljanju naložbenih platform;

*Predlog spremembe*

(e) zagotavljanjem proaktivne podpore pri ustanavljanju naložbenih platform, **da bi hkrati podprli manjše projekte, obenem pa upoštevali, da mora biti izpolnjena zahteva po inovativnosti;**

**Predlog spremembe 24**

**Predlog uredbe**

**Člen 1 – odstavek 1 – točka 9 – točka b – točka iii**

Uredba (EU) 2015/1017

Člen 14 – odstavek 2 – točka f

*Besedilo, ki ga predlaga Komisija*

(f) svetovanje o **združevanju** drugih virov financiranja Unije (kot so evropski strukturni in investicijski skladi, program Obzorje 2020 in instrument za povezovanje Evrope) z EFSI.

*Predlog spremembe*

(f) svetovanje o **dopolnjevanju** drugih virov **in morebitnih sinergij** financiranja **in naložb** Unije (kot so evropski strukturni in investicijski skladi, program Obzorje 2020 in instrument za povezovanje Evrope) z EFSI.

## Predlog spremembe 25

### Predlog uredbe

Člen 1 – odstavek 1 – točka 9 – točka c

Uredba (EU) 2015/1017

Člen 14 – odstavek 5

*Besedilo, ki ga predlaga Komisija*

5. EIAH si za doseganje cilja iz odstavka 1 in za lažje zagotavljanje svetovalne podpore na lokalni ravni prizadeva uporabljati strokovno znanje EIB, Komisije, nacionalnih spodbujevalnih bank ali institucij ter organov upravljanja evropskih strukturnih in investicijskih skladov.

*Predlog spremembe*

5. EIAH si za doseganje cilja iz odstavka 1 in za lažje zagotavljanje svetovalne podpore na lokalni, **regionalni in nacionalni** ravni prizadeva uporabljati strokovno znanje EIB, Komisije, nacionalnih spodbujevalnih bank ali institucij ter organov upravljanja evropskih strukturnih in investicijskih skladov.

## Predlog spremembe

26

### Predlog uredbe

Člen 1 – odstavek 1 – točka 9 – točka d a (novo)

Uredba (EU) 2015/1017

Člen 14 – odstavek 9 a (novo)

*Besedilo, ki ga predlaga Komisija*

*Predlog spremembe*

*(da) Doda se naslednji odstavek 9a:*

**„9a. Da se EIAH omogoči opravljanje njegovih dejavnosti in prispevanje k cilju sektorske in geografske diverzifikacije EFSI, lahko EIB Komisiji predloži utemeljeno zahtevo za povečanje proračuna EIAH.“**

## Predlog spremembe

27

### Predlog uredbe

Člen 1 – odstavek 1 – točka 9 a (novo)

Uredba (EU) 2015/1017

Člen 16 – odstavek 2

*Veljavno besedilo*

*Predlog spremembe*

**„(9a) Člen 16(2) se nadomesti z naslednjim:**

"2. EIB, *po potrebi v sodelovanju z EIS, enkrat letno* Evropskemu parlamentu *in Svetu* predloži poročilo o operacijah financiranja *in naložbenih operacijah EIB, ki jih zajema ta uredba*. Poročilo se objavi in *vkjučuje*:

(a) oceno operacij financiranja in naložbenih operacij EIB na ravni *operacije*, sektorja, države in regije ter njihove skladnosti s to uredbo, zlasti z *merilom zagotavljanja dodatnosti, skupaj z oceno porazdelitve operacij financiranja in naložbenih operacij EIB po splošnih ciljih iz člena 9(2)*;

(b) *oceno dodane vrednosti, mobilizacije sredstev zasebnega sektorja, pričakovane in dejanske realizacije ter rezultatov in učinka vseh operacij financiranja in naložbenih operacij EIB skupaj, vključno z učinkom na ustvarjanje delovnih mest*;

(c) oceno, v kakšnem obsegu operacije, ki jih zajema ta uredba, prispevajo k izpolnitvi splošnih ciljev *iz člena 9(2)*, vključno z oceno ravni naložb EFSI na področju raziskav, razvoja, inovacij in prometa (*vključno s TEN-T in mobilnostjo v mestih*), telekomunikacij, energetske infrastrukture ter energetske učinkovitosti;

(d) *oceno skladnosti z zahtevami o uporabi jamstva EU in s ključnimi kazalniki uspešnosti, določenimi v skladu s členom 4(2)(f)(iv)*;

(e) oceno učinka vzvoda, ki so ga ustvarili projekti, ki jih podpira EFSI;

(f) opis projektov, kjer je podpora iz evropskih strukturnih in investicijskih skladov združena s podporo EFSI, in celoten znesek prispevkov iz vsakega vira;

(g) informacijo o finančnem znesku, prenesenem upravičencem, in oceno *vseh* operacij financiranja in naložbenih operacij EIB *skupaj*;

'2. EIB *vsaki dve leti* Evropskemu parlamentu predloži poročilo o *odobrenih* operacijah financiranja. *To* poročilo se *nato* objavi in *postane dostopno*.

*Poročilo vključuje:*

(a) oceno operacij financiranja in naložbenih operacij EIB na ravni sektorja, države in regije ter njihove skladnosti s to uredbo, zlasti *glede skladnosti z merilom dodatnosti*;

(c) oceno, v kakšnem obsegu operacije, ki jih zajema ta uredba, prispevajo k izpolnitvi splošnih ciljev *EU*, vključno z oceno ravni naložb EFSI na področju raziskav, razvoja, inovacij in prometa, telekomunikacij, energetske infrastrukture ter energetske učinkovitosti;

(e) oceno *dejanskega* učinka vzvoda, ki so ga ustvarili projekti, ki jih podpira EFSI;

(f) opis projektov, kjer je podpora iz evropskih strukturnih in investicijskih skladov združena s podporo EFSI, in celoten znesek prispevkov iz vsakega vira;

(g) informacijo o finančnem znesku, prenesenem *finančnim posrednikom in končnim* upravičencem, *razčlenjene statistične podatke o vsakem projektu, ki*

*se financira, vključno z dajanjem posojil v okviru EFSI prek finančnih posrednikov, in oceno posameznih operacij financiranja in naložbenih operacij EIB;*

*(ga) neodvisne predhodne in naknadne ocene za vsak projekt s podrobno razlago uporabljenih kazalnikov ter meril za izbor in ocenjevanje;*

*(gb) oceno dodane vrednosti posameznih operacij financiranja in naložbenih operacij EIB ter skupnih tveganj, povezanih z njimi;*

*(gc) finančna poročila o operacijah financiranja in naložbenih operacijah EIB, ki jih zajema ta uredba, ki jih pregleda neodvisni zunanji revizor;*

(h) oceno dodane vrednosti operacij financiranja in naložbenih operacij EIB ter skupnih tveganj, povezanih z njimi;

(i) podrobne informacije o unovčitvah jamstva EU, izgubah, donosih, izterjanih zneskih in vseh ostalih prejetih plačilih;

(j) finančna poročila o operacijah financiranja in naložbenih operacijah EIB, ki jih zajema ta uredba, ki jih pregleda neodvisni zunanji revizor.

(h) oceno dodane vrednosti operacij financiranja in naložbenih operacij EIB ter skupnih tveganj, povezanih z njimi;

(i) podrobne informacije o unovčitvah jamstva EU, izgubah, donosih, izterjanih zneskih in vseh ostalih prejetih plačilih;

(j) finančna poročila o operacijah financiranja in naložbenih operacijah EIB, ki jih zajema ta uredba, ki jih pregleda neodvisni zunanji revizor.

## **Predlog spremembe**

**28**

### **Predlog uredbe**

**Člen 1 – odstavek 1 – točka 10 – točka a a (novo)**

Uredba (EU) 2015/1017

Člen 18 – odstavek 6 – pododstavek 1 a (novo)

*Besedilo, ki ga predlaga Komisija*

*Predlog spremembe*

*(aa) v odstavku 6 se doda naslednji pododstavek:*

*„Poročilu, ki ga je treba predložiti do 30. junija 2020, se po potrebi priloži zakonodajni predlog za spremembo te uredbe, da se bodisi določi novo naložbeno obdobje, odpravijo morebitne pomanjkljivosti in zagotovi ohranjanje trajnostne ravni strateških naložb bodisi*



*se v primeru, ko je v poročilu ugotovljeno, da vzdrževanje sheme za podporo naložbam ni zagotovljeno, zagotovi nemotena ukinitve EFSI, ohrani pa se jamstvo EU za operacije, ki so že odobrene na podlagi te uredbe. V skladu z Medinstitucionalnim sporazumom z dne 13. aprila 2016 o boljši pripravi zakonodaje tak predlog spremlja ocena učinka.“;*

**Predlog spremembe 29**

**Predlog uredbe**

**Člen 1 – odstavek 1 – točka 10 – točka b**

Uredba (EU) 2015/1017

Člen 18 – odstavek 7 in 8

*Besedilo, ki ga predlaga Komisija*

*Predlog spremembe*

*(b) odstavek 7 in 8 se črtata;*

*črtano*

**Predlog spremembe 30**

**Predlog uredbe**

**Člen 1 – odstavek 1 – točka 10 a (novo)**

Uredba (EU) 2015/1017

Člen 19 – odstavek 1

*Veljavno besedilo*

*Predlog spremembe*

*“EIB v skladu s svojo politiko glede preglednosti in splošnimi načeli Unije glede dostopa do dokumentov in informacij na svojem spletnem mestu objavi informacije o vseh operacijah financiranja in naložbenih operacijah EIB, ki jih zajema ta uredba, tudi o vlogi finančnih posrednikov, ter o tem, kako te operacije prispevajo k splošnim ciljem iz člena 9(2).”*

*(10a) Člen 19(1) se nadomesti z naslednjim:*

*„EIB v skladu s splošnimi načeli Unije glede dostopa do dokumentov in informacij na svojem spletnem mestu objavi informacije o vseh operacijah financiranja in naložbenih operacijah EIB, ki jih zajema ta uredba, tudi o vlogi finančnih posrednikov, ter o tem, kako te operacije prispevajo k splošnim ciljem iz člena 9(2).“*

**Predlog spremembe 31**

## **Predlog uredbe**

### **Člen 1 – odstavek 1 – točka 11 a (novo)**

Uredba (EU) 2015/1017

Člen 20 – odstavek 2

#### *Veljavno besedilo*

„2. Za namene odstavka 1 tega člena ima Računsko sodišče na lastno zahtevo in v skladu s členom 287(3) PDEU dostop do vseh dokumentov in informacij, ki jih potrebuje za izvedbo svoje naloge.

#### *Predlog spremembe*

**(11a) Člen 20(2) se nadomesti z naslednjim:**

„2. Za namene odstavka 1 tega člena ima Računsko sodišče na lastno zahtevo in v skladu s členom 287(3) PDEU **popoln** dostop do vseh dokumentov in informacij, ki jih potrebuje za izvedbo svoje naloge.“

## POSTOPEK V ODBORU, ZAPROŠENEM ZA MNENJE

<b>Naslov</b>	Podaljšanje Evropskega sklada za strateške naložbe ter uvedba tehničnih izboljšav za ta sklad in Evropsko svetovalno vozlišče za naložbe
<b>Referenčni dokumenti</b>	COM(2016)0597 – C8-0375/2016 – 2016/0276(COD)
<b>Pristojni odbori</b> Datum razglasitve na zasedanju	BUDG                      ECON 3.10.2016                      3.10.2016
<b>Mnenje pripravil</b> Datum razglasitve na zasedanju	CONT 15.12.2016
<b>Pripravljavec/-ka mnenja</b> Datum imenovanja	Hannu Takkula 21.11.2016
<b>Nadomeščeni/-a pripravljavec/-ka mnenja</b>	Michael Theurer
<b>Člen 55 – Postopek s skupnimi sejami odborov</b> Datum razglasitve na zasedanju	19.1.2017
<b>Obravnavana v odboru</b>	22.3.2017
<b>Datum sprejetja</b>	12.4.2017
<b>Izid končnega glasovanja</b>	+:                      18 -:                      4 0:                      1
<b>Poslanci, navzoči pri končnem glasovanju</b>	Nedžmi Ali (Nedzhmi Ali), Jonathan Arnott, Inés Ayala Sender, Tamás Deutsch, Martina Dlabajová, Luke Ming Flanagan, Ingeborg Gräßle, Cătălin Sorin Ivan, Jean-François Jalkh, Arndt Kohn, Bogusław Liberadzki, Fulvio Martusciello, José Ignacio Salafranca Sánchez-Neyra, Claudia Schmidt, Bart Staes, Hannu Takkula, Indrek Tarand, Marco Valli, Derek Vaughan, Joachim Zeller
<b>Namestniki, navzoči pri končnem glasovanju</b>	Monika Hohlmeier, Julia Pitera, Miroslav Poche

**POIMENSKO GLASOVANJE PRI KONČNEM GLASOVANJU  
V ODBORU, ZAPROŠENEM ZA MNENJE**

18	+
ALDE	Nedžmi Ali (Nedzhmi Ali), Martina Dlabajová, Hannu Takkula
PPE	Tamás Deutsch, Ingeborg Gräßle, Monika Hohlmeier, Fulvio Martusciello, Julia Pitera, José Ignacio Salafranca Sánchez-Neyra, Claudia Schmidt
S&D	Inés Ayala Sender, Cătălin Sorin Ivan, Arndt Kohn, Bogusław Liberadzki, Miroslav Poche, Derek Vaughan
Greens	Bart Staes, Indrek Tarand

4	-
EFDD	Jonathan Arnott, Marco Valli
ENL	Jean-François Jalkh
GUE/NGL	Luke Ming Flanagan

1	0
PPE	Joachim Zeller

Uporabljeni znaki:

+ : za

- : proti

0 : vzdržani